



Title	Factores que rigen la aparición del artículo \emptyset con nombres contables en singular en el predicado de oraciones copulativas con ser
Author(s)	Nakagawa, Margarita
Citation	Estudios Hispánicos. 2015, 39, p. 1-34
Version Type	VoR
URL	https://hdl.handle.net/11094/98022
rights	
Note	

The University of Osaka Institutional Knowledge Archive : OUKA

<https://ir.library.osaka-u.ac.jp/>

The University of Osaka

Factores que rigen la aparición del artículo Ø con nombres contables en singular en el predicado de oraciones copulativas con *ser*¹

Margarita Nakagawa

1. Introducción

En esta investigación, estudiamos cuáles son los factores que rigen la presencia del artículo Ø antecediendo a nombres contables en singular, en oraciones copulativas con *ser*.²

Si ya de por sí el empleo de los artículos del español resulta complejo, consideramos que este tema presenta aún mayor dificultad y que es debido a la misma que las afirmaciones de los lingüistas que lo han estudiado difieren e, incluso, se contradicen. Así, hay casos considerados gramaticales por algunos lingüistas que resultan agramaticales para otros. En este estudio, nos atrevimos a hacer algo similar y pusimos en tela de juicio la afirmación de Laca (1999, 915) sobre la inaceptabilidad de la siguiente oración:

(1) (=39b) *Madrid es capital de España.

Para hacerlo, nos basamos en los datos encontrados en el Corpus de Referencia del Español Actual (CREA), donde se observaron 11 casos que contenían *es*

-
- 1 Este artículo es una versión revisada de la ponencia realizada en la reunión 374 del Círculo de Lingüística Hispánica de Kansai. Agradecemos a los asistentes por su interés y sus valiosos comentarios. Del mismo modo, nos gustaría agradecer al profesor Noritaka Fukushima por haber sido el promotor de esta investigación. En efecto, en una reunión previa del mismo círculo, surgió la duda sobre la necesidad del empleo del artículo definido en la oración *Madrid es (la) capital de España*. Posteriormente a la reunión, el profesor Fukushima hizo una recopilación de los casos encontrados en el Corpus de Referencia del Español Actual para *es capital de* y *es la capital de* y nos animó a analizar y discutir los casos en los que era necesario el empleo de *la*. Esta investigación nació a raíz de ese llamado.
 - 2 Aunque somos conscientes de que no hay un consenso al respecto, en este estudio consideramos la existencia de tres artículos: el artículo definido, el artículo indefinido y el artículo Ø. Algunos autores cuyas obras fueron analizadas en esta investigación denominan a la presencia del artículo Ø como “ausencia del artículo”; mientras que otros se refieren a los sustantivos en singular sin determinación como “singulares escuetos” y otros como “ØN”. En este estudio, usaremos la denominación empleada por cada autor cuando hacemos referencia a su obra.

(Margarita Nakagawa)

capital de. Si bien como se puede apreciar en el cuadro 1, esta cifra resultaba menor que la de los casos que presentaban el artículo definido, consideramos que se trataba de una cantidad que no podía ser ignorada, más aún si se tenía en cuenta que las oraciones no resultaban inaceptables.

Cuadro 1: Resultados de las consultas realizadas en CREA para *es una/ Ø/la capital de*³

Consultas	Resultados
<i>es una capital de</i>	2 casos
<i>es capital de</i>	11 casos
<i>es la capital de</i>	55 casos

Esperamos que los resultados de esta investigación sirvan para aclarar las condiciones de empleo del artículo Ø con nombres contables en singular en el predicado de oraciones copulativas con *ser* y se puedan aplicar para su enseñanza en el futuro.

2. Estudios preliminares

2.1. Ignacio Bosque

Con respecto a la presencia o ausencia de los singulares escuetos (SSEE) en las oraciones copulativas, Bosque presenta las siguientes oraciones:

- (2) (=46) a. Este hombre es escritor.
b. Este hombre es un escritor.

Bosque: (1996: 57)

Bosque señala que en (2a) se responde a la pregunta *¿Qué es este hombre?*, indicando la clase en que se inscribe Juan. Mientras que en (2b) se contesta a la pregunta *¿Quién es este hombre?*, es decir, se identifica a Juan. El autor indica que es por este motivo que en las oraciones del tipo (2a) normalmente se admiten adjetivos clasificativos o relacionales, en otras palabras, “aquellos que ayudan

3 Última consulta realizada el 24 de mayo de 2014.

a delimitar subclases de entidades en lugar de proporcionar propiedades de los individuos” y que es de esta diferencia de donde nace el contraste entre (3) y (4):

- (3) (=47) a. Es entrenador diplomado.
b. Era ciudad universitaria.
- (4) (=48) a. *Es entrenador malhumorado.
b. ??Era ciudad aburrida.

Por otro lado, aduciendo la imposibilidad de asignar hiperónimos con SSEE, Bosque (op. cit.: 58) indica que la atribución de que “los sustantivos usados predicativamente como SSEE establecen la pertenencia del sujeto a una determinada clase” no resulta suficiente:

- (5) (=49) a. ??El rombo es paralelogramo.
b. ??La mariposa es lepidóptero.
c. ??La vaca es rumiante.
d. ??Andrómeda es constelación.
e. ??Aquel objeto es mesa.

Enfocando los sustantivos usados como SSEE predicativos, el lingüista (op. cit.: 59) señala que “denotan profesiones, ocupaciones y otras características prototípicas: *padre, estudiante, hijo único, etc.*” Añadiendo que también pueden ser usados como SSEE, unos pocos sustantivos que indican conceptos clasificativos más generales: *hombre, persona, cosa, asunto*, cuando tienen complementos restrictivos (Fernández Ramírez, 1986: §154): *es hombre serio; es cosa discutible; es persona de confianza; era asunto que no convenía tratar, etc.*

Con respecto al tipo de predicación realizada por esos SSEE discontinuos, Bosque concluye lo siguiente:

No es simplemente «clasificativo» sino que entre las adscripciones a clases semánticas, los SSEE eligen un subgrupo en el que destacan la clase semántica de los sustantivos que denotan «títulos» (...), de naturaleza cuasiadjetival.

Bosque, (op.cit.: 68)

2.2. Brenda Laca

En cuanto al predicado de las oraciones copulativas con *ser*, Laca (op.cit., 914) acepta la ausencia del artículo con nombres discontinuos en singular, cuando estos designan funciones, estatus, profesiones u oficios, roles o relaciones. Sin embargo, considera que esta ausencia tiene carácter excepcional cuando se hace referencia a entes no humanos:

Dado que distinguimos roles, funciones o estatus predominantemente entre los seres humanos, no es de extrañar que la ausencia de artículo con nombres discontinuos en singular sea de carácter excepcional en las predicaciones referidas a entidades no humanas, como en *Madrid es ciudad universitaria*.”

Laca (op.cit., 915)

Así, Laca presenta los siguientes ejemplos como inaceptables:

- (6) (=39) a. *El Tajo es río.
b. *Atocha es estación de ferrocarril.
c. *Madrid es capital de España.

Señalando que lo que caracterizaría a lo que denomina ‘estatus’ es su carácter no esencial, que varía para un mismo individuo sin afectar su identidad; la lingüista indica que “esto podría explicar por qué el artículo puede estar ausente en casos similares a los anteriores cuando el contexto hace explícita la variabilidad de la predicación”:

- (7) (=40) a. Cuando la Amazonía era aún selva virgen...
b. Atocha no fue estación de ferrocarril hasta principios de siglo.
c. Cuando Madrid no era todavía capital de España...

Laca (ibid.)

Laca añade que tampoco llevan artículo las construcciones con *ser* y sustantivos relacionales que se encuentran muy próximas a la fraseología, como *ser {blanco/causa/ consecuencia/motivo/objeto/presa/víctima} de algo*.

2.3. M.^a Jesús Fernández Leborans

Fernández Leborans (1999: 2371) indica que ØN “sirve para caracterizar, distinguir o individuar al sujeto en el universo de discurso por su pertenencia a una determinada clase, pero no en calidad de espécimen o ejemplar, sino de modo que la ‘clase’ o ‘categoría’ denotada se asigna al sujeto como un singular ‘distintivo’ (social)”.

Sobre esta atribución de clase o especie mediante ØN, la lingüista afirma que:

Se aplica generalmente a seres humanos y tiene que ver con distinciones socioculturales, con roles o funciones sociales; el sujeto es distinguido por adscripción a un prototipo de clase o ‘categoría’ socialmente convenido (profesión, cargo, rango, oficio, etc.) (...).

Fernández Leborans (ibíd.)

Fernández Leborans señala que estos sustantivos poseen un rendimiento adjetivo, ya que “califican al sujeto, no por sus propiedades personales, sino por sus características sociales”. Con respecto a la atribución con ØN con animales o cualquier otro ser o entidad discreta o contable, afirma que no es posible y que en tales casos es la lectura identificativa la que se impone normalmente:

- (8) a. Este pájaro es {un ruiseñor/*ruiseñor}.
- b. La mariposa es {un lepidóptero} *lepidóptero}.⁴
- c. Su coche es {un Audi/?*Audi}.⁵
- d. Ese objeto es {un ordenador/*ordenador}.

Para la autora, el predicado de la forma ØN con individuos no humanos no es natural porque “generalmente, los distinguimos como miembros de un conjunto o clase ‘homogénea’ (Spitzová 1990: 71), de modo que los ejemplares de un conjunto se consideran idénticos y no importa diferenciarlos unos de otros asignándoles ‘etiquetas de subclase’.”

4 Cf. (5b), en el apartado 2.1 para la misma oración. Resulta interesante observar que Mientras que Fernández Leborans la presenta como agramatical, Bosque se limita a poner en duda su agramaticalidad.

5 Fernández Leborans señala que cuando se trata de clase de ‘marcas’, el caso de los coches es especial: *La radio de mi coche es Ø Blaupunk; Mi televisor es (un) Telefonken.*

2.4. RAE

RAE (2009, 2785) señala que los grupos nominales formados por sustantivos discontinuos en singular sin determinante en función de atributo son los que presentan mayores restricciones. Reconoce como característicos “los que denotan profesiones, ocupaciones, cargos, puestos, aficiones u otro tipo de roles sociales que se asimilan a ellos”, indicando que, en los demás casos, el carácter delimitado de los sustantivos contables en singular impide que actúen como atributos.

La Academia presenta las siguientes excepciones:

a. Los sustantivos que designan géneros o especies (RAE, op.cit.: 2785):

(9) La vaca es rumiante.⁶

b. Los sustantivos que designan animales y cosas cuando denotan propiedades de las entidades de las que predicar (RAE, ibíd.):

(10) a. El discurso de Balaguer era lectura obligatoria en las escuelas (Vargas Llosa, *Fiesta*);

b. El oyente no percibe sino esas unidades; lo demás es tarea del analista (Álvarez Muro, *Poética*);

c. Toda actividad que cumpla esta acepción es deporte (Cacigal, *Deporte*).

c. Los sustantivos *persona*, *hombre*, *animal*, *cosa* y otros similares, que proporcionando rasgos de cierta extensión restringidos por algún modificador, encabezan atributos clasificativos (RAE, op.cit.: 2798):

(11) a. Sé que es persona de bien (Cohen, *Insomnio*).

b. El coyote es animal miedoso y por eso no se acerca a la gente (Fuentes, *Cristóbal*)

c. Que se mirara con sorna, con escepticismo mi empresa era cosa descontada (Ocampo, V., *Testimonios*)

d. El trébol subterráneo es planta anual de crecimiento otoñal (Sánchez Monge, *Selección*).

⁶ Cf. (5c), en el apartado 2.1 para la misma oración. En este caso, mientras que Bosque pone en duda la gramaticalidad de esta oración, RAE no lo hace y la presenta como un ejemplo de casos excepcionales que permiten el empleo de sustantivos contables en singular como atributo.

d. Los sustantivos que designan profesiones, ocupaciones y otras clases de individuos establecidas en función de rasgos sociales forman grupos nominales atributivos de interpretación caracterizadora (RAE, op. cit.: 2799):

- (12) a. Este señor es abogado del Estado.
b. ¿Es usted médico?
c. Ya no era cocinero.

Cabe resaltar que RAE señala que en las expresiones nominales caracterizadoras que introducen descripciones o definiciones, no se clasifica el referente del sujeto, sino que se presenta una caracterización de él y que se suelen construir con el artículo indefinido *un, una* como en:⁷

- (13) a. El elefante es un proboscidio.
b. El rosal es una planta angiosperma.
c. La Gaviota es una novela realista.

2.5. Hiromi Yamamura

Yamamura (2014, 38) afirma que “el predicado nominal sin artículo informa sobre la propiedad que se asigna a la persona expresada por el sujeto.”

La lingüista señala que hay una diferencia entre los nombres comunes de persona y los de cosa en lo que respecta a su capacidad de distinguir un objeto denotado por un nombre de los otros denotados por otros nombres. Explica que mientras los nombres comunes de cosa denotan objetos distintos (e.g. el objeto denotado por *mesa* resulta diferente al denotado por *libro*), los nombres comunes de persona denotan todos la categoría *ser humano*, y funcionan como calificativos que sirven para distinguir un ser humano de otro:

Esta característica calificativa que comparten los nombres comunes de persona con los adjetivos les capacita para aparecer sin artículo.

Yamamura (ibíd.)

⁷ Si se compara el ejemplo (9a) con el (13a), además del (11d) con el (13b), se podrá notar que el artículo Ø y el artículo indefinido se emplean en oraciones similares.

(Margarita Nakagawa)

Por otro lado, Yamamura indica que para que un objeto denotado por un nombre en cuestión se considere distinto de otro objeto denotado por otro nombre, es necesario que los dos objetos en cuestión se reconozcan discontinuos mutuamente. Esta discontinuidad hallada en los nombres comunes de cosa facilita la presencia del artículo indeterminado y dificulta la ausencia del mismo en el predicado nominal de cosa.

3. Análisis de datos

En vista de que la información encontrada en los estudios preliminares no aclaraba cuáles eran los factores que regían la presencia o ausencia del artículo Ø, decidimos realizar nuestro propio análisis partiendo de los datos encontrados en todos los medios de CREA. Con este objetivo, se realizó un análisis de los casos encontrados en este corpus para las consultas que se muestran en el cuadro 2:

Cuadro 2: Resultados de las consultas realizadas en CREA para *es una/ Ø/ la capital*⁸

Consultas	Resultados
<i>es una capital</i>	13 casos
<i>es capital</i>	63 casos
<i>es la capital</i>	123 casos

Al realizar la consulta, con el fin de aumentar los casos a analizar, se omitió la preposición *de* y en lugar de buscar las concordancias para *es una/ Ø/ la capital de*, se buscaron aquellas para *es una/ Ø/ la capital*. Se debe anotar que al mismo tiempo que aumentó el número de ejemplos que sería objeto de nuestro análisis, también lo hizo el número de casos que no eran válidos para el mismo. Esta situación se presentó de manera particular en los resultados encontrados para *es capital*. Así, fueron muchos los casos que tuvimos que dejar de considerar en el análisis de las oraciones donde se empleaba el artículo Ø debido a que en ellos *capital* se empleaba con significado de “principal”, “muy grande” o “hacienda,

⁸ Última consulta realizada el 24 de mayo de 2014.

caudal, patrimonio o cantidad de dinero”⁹.

3.1. Casos encontrados en CREA

3.1.1. *es una capital*

Para esta consulta, se encontraron 13 casos que fueron clasificados de la siguiente manera:

A) *es una capital* + complementos restrictivos: 12 casos

- (14) a. Kabul es una capital dividida en zonas controladas por la Jamiat Islami (...). [CR 1995]
- b. Por otra parte, Buenos Aires es una capital excéntrica en el país y consecuentemente (...). [CR 1980]
- c. Montevideo es una capital dura para Alejandro. [CR 1997]
- d. Madrid es una capital grande que no es todo lo grande que, que no sé, que todos podemos imaginar (...). [CR Oral]
- e. Tiene muchos atractivos porque como es una capital muy grande se parece más a Europa que (...). [CR Oral]
- f. Barcelona es una ciudad que debe aprender a ser capital y Madrid es una capital que debe aprender a ser ciudad. [CR 1995]
- g. Madrid es una capital de negocios y esto atrae a unos turistas con unas posibilidades económicas (...). [CR 1986]
- h. Pero estoy muy contento de estar en Viena ya que es una capital muy rica en todos los sentidos (...). [CR 2000]
- i. Lugo es una capital muy tranquila, un centro de servicios (...). [CR 1996]
- j. Sí, es gente muy buena, servicial, y Montevideo es una capital tranquila, donde se puede salir a (...). [CR 2004]
- k. Días más tarde llegué a Obidos: Obidos es una capital-capital sí, de la comarca del mismo nombre -cuya población era (...). [CR 1976]
- l. Bolonia es una capital de la Emilia-Romagna italiana, de unos 500.000 habitantes, rica, (...). [CR 1994]

9 Cf. 3.1.2. y Anexo 1.

(Margarita Nakagawa)

B) Otras estructuras: 1 caso

- (15) a. Puebla también es una capital desde el punto de vista gastronómico.
[CR 1995]

3.1.2. *es capital*

Como resultado de la consulta, se encontraron 63 casos. De ellos, 15 se incluyeron en el análisis y fueron clasificados según su estructura:

A) *es capital de* + artículo Ø/artículo definido topónimo/ nombre propio: 4 casos

- (16) a. Jerusalén es capital de Israel y de la religión en general. [CR 2001]
b. La ciudad milanesa es capital de Lombardía y epicentro de comunicaciones. [CR 1989]
c. Situada en la confluencia del Isábena con el Esera, es capital de la Ribagorza y especialmente conocida entre los gastrónomos por ser la principal lonja nacional del mercado de la escasisíma y cotizada trufa. [CR 1996]
d. Quiere decirse que Barbastro es capital del Somontano oriental, centro comercial y mercado de Sobrarbe y de buena parte de Ribagorza, confluencia de caminos próximos por el Vero (...) [CR 2000]

B) *es capital de* + artículo definido + sustantivo : 2 casos

- (17) a. La antigua Bizancio es aún sede del patriarca, pero ya no es capital del país. [CR 1986]
b. Por primera vez, el consejo de la CEE con presencia de jefes de Estado de Gobierno y ministros de Asuntos exteriores de los nueve, celebrará una reunión en una ciudad que no es capital de los países comunitarios. [CR 1998]

C) *es capital de* + artículo indefinido + sustantivo : 2 casos

- (18) a. Esta ciudad es capital de una provincia donde existen grandes latifundios que generan tensiones y conflictos agrarios. [CR 1989]
b. Con su viejo puerto y sus calles nobles, al fondo de una ría que baña unas tierras muy fértiles, Villaviciosa es capital de un concejo rico en monumentos. [CR 1996]

D) *es capital de* + artículo definido + sustantivo + *de* + topónimo: 1 caso

- (19) La tranquilidad y el sosiego parecen haberse adueñado de esta población que fuera antigua sede universitaria y que hoy es capital de la comarca del Solsonés. [CR 1996]
- E) *es capital de* + artículo indefinido + topónimo: 1 caso
- (20) (...) como un amante sin igual de esa que, en nuestros días, es capital de una Gallaecia tan antigua como artístico-cultural e histórica, la floreciente y monumental ciudad Santiago de Compostela (...). [CR 2001]
- F) *es capital* + adjetivo + *de* + determinante fuerte : 1 caso
- (21) Salamanca es capital cultural de estos y otros reinos, desde hace casi 800 años. [CR 2001]
- G) *es capital* + adjetivo + adjetivo gentilicio : 1 caso
- (22) (...) algunos de los actos programados con motivo de la Semana Cultural de Galicia en esta ciudad portuguesa, que junto a la holandesa de Rotterdam, es capital cultural europea durante este año. [CR 2001]
- H) *es capital* + adjetivo : 1 caso
- (23) (...) Canberra, que, como Brasilia o Washington, es capital federal independiente de los estados. [CR 2000]
- I) *es capital de* + artículo indefinido + modificador (es) + sustantivo : 1 caso
- (24) La villa es capital de una dilatada y fértil comarca trufera, por lo que, desde antiguo, es lonja y mercado nacional de tan preciado hongo culinario las noches de todos los lunes que dura la campaña de su recolección. [CR 1996]
- J) *es capital de* + artículo Ø + sustantivo: 1 caso
- (25) Como Vitoria es capital de provincia, había sido proclamado ayer rey, antes de mi llegada. [CR 1985]

No se consideraron como objeto de análisis 48 casos:¹⁰

- a. En 40 de ellos, el sustantivo *capital* se empleaba con sentido de “principal o muy grande” o de “hacienda, caudal, patrimonio o cantidad de dinero”.

¹⁰ Cf. Anexo 1 para los casos que no se consideraron válidos.

(Margarita Nakagawa)

- b. En 7 casos la estructura oracional era diferente.
- c. El caso restante no se incluyó en el análisis por tratarse del titular de un texto donde se empleaba el artículo definido antecediendo a *capital*.¹¹

3.1.3. *es la capital*

Como resultado de la consulta, se encontraron 123 casos, de los cuales 107 se analizaron y clasificaron de la siguiente manera:

- A) *es la capital de* + artículo definido + sustantivo: 20 casos¹²
(26) Kakadu es la capital de la ensoñación. [CR 2000]
- B) *es la capital de* + artículo Ø/artículo definido + topónimo/ nombre propio: 19 casos
(27) Santander es la capital de Cantabria (...). [CR 1997]
- C) *es la capital de* + artículo definido + sustantivo + *de* + topónimo: 13 casos
(28) Ejea de los Caballeros es la capital de la comarca de Cinco Villas (...). [CR 1996]
- D) *Cuál/cuál es la capital de* + artículo Ø/artículo definido + sustantivo /topónimo : 12 casos
(29) Un norteamericano que vive en el norte no sabe cuál es la capital de Georgia. No es Nebraska, no [CR Oral]
- E) *es la capital de* + artículo definido + sustantivo: 11 casos
(30) Esta es la capital del Estado. [CR 2001]
- F) *es la capital* + adjetivo + *de* + artículo Ø/artículo definido + nombre propio / topónimo: 9 casos
(31) Así como Pedro Carbo es la capital algodónera del Ecuador (...).[CR 1997]
- G) *es la capital* + adjetivo + *de* + artículo definido + sustantivo: 9 casos
(32) (...) Daule, podríamos decir, es la capital arrocerera del país. [CR 1997]
- H) *es la capital de* + artículo indefinido + sustantivo: 5 casos
(33) Valencia de Don Juan es la capital de una comarca agrícola y ganadera

11 El sur de la Florida es capital de la radio pirata

(...) particularmente en el sur de la Florida, que un agente federal calificó como “la capital de la radio pirata del mundo”. [CR 2000]

12 Debido al amplio número de casos encontrados para *es la capital*, nos limitamos a poner un ejemplo para cada tipo de oración. Cf. Anexo 2 para todos los casos.

por ser, al mismo tiempo, centro de los Oteros, del Valle de Fontecha y los Campos de Valderas. [CR 2000]

- I) *es la capital* + superlativo: 4 casos
(34) Quito es la capital más bonita de todas las que visitamos (...). [CR 1994]
- J) *es la capital* + adjetivo: 3 casos
(35) (...) se piense que Lima es la capital argentina(...). [CR 1996]
- K) *es la capital de* + GGNN con otros determinantes fuertes: 2 casos
(36) El primer día llegamos a Bata que es la capital de esta zona del país (...).[CR 2001]

De los 123, 16 casos no fueron considerados para el análisis debido a su estructura.¹³

3.2. Tendencias encontradas

Al analizar las clasificaciones de los casos encontrados, se observaron las siguientes tendencias:

3.2.1. *es una capital*

En 12 de los 13 casos en los que el artículo indefinido antecede a *capital*, este sustantivo presenta algún complemento restrictivo, ya sea un adjetivo, un modificador preposicional o una proposición relativa.

En los casos analizados, al emplear un complemento restrictivo, el hablante podría estar introduciendo una descripción o una definición del referente, pero también una clasificación. Hemos visto que RAE señala que en las oraciones que se construyen con *un, una*, no se clasifica al referente del sujeto sino que se introduce una descripción o definición.¹⁴ Sin embargo, dado el uso restringido del artículo Ø con sustantivos discontinuos en singular, al igual que cuando se presenta en complementos verbales cuando el contexto no hace explícito que se desea hacer una clasificación, el empleo del artículo indefinido se hace necesario incluso en clasificaciones. Así, en casos como el del ejemplo (9a), será necesario

¹³ Cf. Anexo 2 para los casos que no fueron objeto del análisis.

¹⁴ Cf. 2.4.

(Margarita Nakagawa)

decir *es un rumiante*, aunque designe géneros o especies, si el contexto no deja clara la intención clasificadora del hablante; mientras que en casos como el de (13a), se podrá decir *es proboscido* cuando el contexto sí lo haga. De la misma manera, en casos como el de (11d) podría ser necesario decir *es una planta anual de crecimiento otoñal*, mientras *es planta angiosperma* también resultaría gramatical, dependiendo del contexto. Consideramos que el empleo de uno y otro artículo dependerá de que a través del contexto sea posible o no saber que se está haciendo una clasificación o una caracterización. Sería precisamente el contexto que se tenía en mente al hacer el análisis, la causa por la cual los ejemplos considerados dudosos o agramaticales por algunos lingüistas son considerados gramaticales por otros (e.g. (5b) y (8b), (5c) y (9), entre otros).

Volviendo a los ejemplos encontrados en RAE, en 14a, *es una capital* podría hacer una descripción o definición pero también una clasificación. Es por ello que, si se cambia la oración al plural, será necesario el empleo de uno u otro artículo según la intención comunicativa del hablante.

- (37) a. Kabul y XXX son unas capitales divididas en zonas controladas por la Jamiat Islami (...) [CR 1995]
b. Kabul y XXX son capitales divididas en zonas controladas por la Jamiat Islami (...) [CR 1995]

3.2.2. *es la capital* y *es capital* con grupos nominales precedidos por el artículo Ø o el indefinido

Con grupos nominales precedidos por el artículo Ø o el definido, se observan casos en los que se emplea tanto uno como el otro artículo.

Consideramos que la naturaleza estereotipada de *capital de provincia* y la presencia de modificadores preposicionales facilitan el empleo del artículo Ø precediendo a *capital*, ya que hacen explícito que el hablante desea hacer una clasificación.

A) *es la capital*

- (38) a. Madrid tiene una historia de apenas 500 años y es la capital de un Estado, Barcelona fue fundada por (...). [CR 1995]
b. Valencia de Don Juan es la capital de una comarca agrícola y

ganadera por ser, al mismo tiempo, centro de los Oteros, del Valle de Fontecha y los Campos de Valderas. [CR 2000]

c. Igualada es la capital de una comarca atípica. [CR1995]

d. Localizada en la costa oriental, la ciudad de Eivissa es la capital de uno de los más destacados destinos turísticos del Mediterráneo. [CR 1996]

e. Júpiter es la capital de todo un sistema solar. [CR 1977]

B) *es capital*

(39) a. Las emociones positivas brotan de la recepción cada vez más cálida de los habitantes. Como Vitoria es capital de provincia, había sido proclamado ayer rey, antes de mi llegada. [CR 1994]¹⁵

b. Con su viejo puerto y sus calles nobles, al fondo de una ría que baña unas tierras muy fértiles, Villaviciosa es capital de un concejo rico en monumentos. [CR 1996]

c. La villa es capital de una dilatada y fértil comarca trufada, por lo que, desde antiguo, es lonja y mercado nacional de tan preciado hongo culinario las noches de todos los lunes que dura la campaña de su recolección. [CR 1996]

d. Las manifestaciones que dan lugar al rechazo del Convenio Filó-Hines en 1947 son seguidas en 1952 por la toma de la ciudad de Santiago de Veraguas, durante quince días, por organizaciones populares. Esta ciudad es capital de una provincia donde existen grandes latifundios que generan tensiones y conflictos agrarios. [CR 1989]

3.2.3. *es la capital* y *es capital* antecediendo a topónimos o GGNN definidos

Antecediendo a topónimos o GGNN definidos, el empleo del artículo definido antecediendo a *capital* es mayoritario. Esto nos llevó a analizar con mayor detalle los casos en los que se empleó el artículo Ø para determinar las circunstancias

15 Sobre *capital de provincia*, RAE (op.cit.:1155) señala lo siguiente: Los grupos nominales escuetos introducidos por la preposición *de* aparecen en la formación de gran número de grupos nominales, algunos de ellos idiomáticos o semiidiomáticos: *capital de provincia* (...) RAE (op.cit.:1155)

(Margarita Nakagawa)

de su adopción. Al hacerlo, pudimos advertir que los nombres discontinuos en singular pueden ser antecidos por el artículo Ø cuando se presentan estructuras coordinadas, marcadores temporales y/o negaciones:

A) Estructuras coordinadas

- (40) a. Jerusalén es capital de Israel y de la religión en general. [CR 2001]
b. La ciudad milanesa es capital de Lombardia y epicentro de comunicaciones. [CR 1989]
c. Situada en la confluencia del Isábena con el Esera, es capital de la Ribagorza y especialmente conocida entre los gastrónomos por ser la principal lonja nacional del mercado de la escasísima y cotizada trufa. [CR 1996]
d. Quiere decirse que Barbastro es capital del Somontano oriental, centro comercial y mercado de Sobrarbe y de buena parte de Ribagorza, confluencia de caminos próximos por el Vero y remotos por ser encrucijada de los que van y vienen a Francia y Cataluña, al valle del Ebro y a la vía que corre paralela al Pirineo. [CR 2000]

B) Marcadores temporales

- (41) a. Salamanca es capital cultural de estos y otros reinos, desde hace casi 800 años. [CR 2001]¹⁶
b. (...) los actos programados con motivo de la Semana Cultural de Galicia en esta ciudad portuguesa, que junto a la holandesa de Rotterdam, es capital cultural europea durante este año. [CR 2001]
c. La tranquilidad y el sosiego parecen haberse adueñado de esta población que fuera antigua sede universitaria y que hoy es capital de la comarca del Solsonés. [CR 1996]
d. (...) charlaron junto a su alma viajante y deseosa de retozar libérrima, de gozar el arte pétreo a cada hora, como un amante sin igual de esa que, en nuestros días, es capital de una Gallaecia tan antigua como

16 Esta se puede considerar también como una estructura coordinada.

artístico-cultural e histórica, la floreciente y monumental ciudad
Santiago de Compostela (...). [CR 2001]

C) Negaciones

- (42) a. Por primera vez, el consejo de la CEE con presencia de jefes de Estado de Gobierno y ministros de Asuntos exteriores de los nueve, celebrará una reunión en una ciudad que no es capital de los países comunitarios. [CR 1978]
- b. La antigua Bizancio es aún sede del patriarca, pero ya no es capital del país. [CR 1986]

Resulta interesante que, a pesar de que se suele señalar que los sustantivos discontinuos en singular pueden actuar como sujetos o complementos verbales precedidos por el artículo Ø en estructuras coordinadas¹⁷ y negativas¹⁸, hasta donde hemos podido confirmar, no se hace referencia a estas estructuras ni a los marcadores temporales cuando se estudia el predicado de oraciones copulativas con *ser*. Asimismo, aunque, como hemos visto arriba, Laca presenta ejemplos con marcadores temporales y negaciones, presumiendo que el artículo podría estar ausente cuando el contexto hace explícita la variabilidad de la predicación, la lingüista no especifica que son los marcadores temporales y las negaciones los que posibilitan la aparición del artículo Ø.

Consideramos que a través de estas estructuras o marcadores se hace explícito que la intención del hablante es hacer una clasificación y no una descripción o definición.

Aunque es necesario realizar una investigación más profunda al respecto, además de los marcadores temporales, los tiempos verbales en sí también

17 Cf. Bosque (op. cit.: 36-41)

Madre e hijo permanecieron allí breves días. / *madre e hijo eran altos.

No encuentro película de mi gusto. / * encontré película de mi gusto.

18 Cf. RAE (op. cit.: 1156):

Se admiten los sustantivos discontinuos en singular en grupos nominales sin determinante en las oraciones negativas en las que se denota falta o carencia de algo que se considera necesario, pertinente o especialmente valorado.

(Margarita Nakagawa)

influirían en el empleo del artículo indefinido o del artículo Ø. Así, la temporalidad señalada por el pretérito indefinido resultaría un factor importante en el empleo de este último. Por otro lado, el pretérito imperfecto y el futuro no muestran una tendencia similar:

Cuadro 3: Resultados de las consultas realizadas en CREA para otros tiempos verbales de *ser*¹⁹

Consultas	Resultados
<i>fue capital de</i>	14 casos
<i>fue la capital de</i>	7 casos
<i>era capital de</i>	1 caso
<i>era la capital de</i>	9 casos
<i>será capital de</i>	1 caso
<i>será la capital de</i>	2 casos

4. Conclusiones

En este estudio, hemos observado las siguientes tendencias:

1. Con respecto al uso del artículo Ø con nombres contables en singular en oraciones copulativas
 - a. Se emplea en situaciones en las que se puede deducir que se desea hacer una distinción de clase o tipo sin delimitarla o identificarla.
 - b. A través del empleo de estructuras coordinadas, marcadores temporales y negaciones, se indica que la predicación no señala una propiedad inherente del sujeto sino la categoría en la que se puede clasificar.
 - c. Contrariamente a lo que se ha venido indicando, se da con cierta frecuencia en las predicaciones referidas a entidades no humanas.
 - d. Si el contexto no hace explícita la intención clasificadora del hablante, su uso podría ser considerado agramatical y se emplearía el artículo

¹⁹ Última consulta realizada el 24 de mayo de 2014.

indefinido en su lugar.

2. En cuanto a *es Ø/la capital de*

- a. Se emplea con mayor frecuencia <es la capital de + topónimos o GGNN definidos> .
- b. El empleo de <es capital de + topónimos o GGNN definidos> requiere que sea posible deducir por el contexto que el sustantivo en singular indica una categoría o clase.
- c. Es posible emplear tanto el artículo definido como el artículo Ø antecediendo a <capital de + GGNN escuetos/ indefinidos> y posteriormente a <del/ de la que es>, dependiendo de la voluntad comunicativa del hablante.

Somos conscientes de la necesidad de realizar una investigación que abarque más sustantivos contables en singular para confirmar los factores que rigen el empleo del artículo Ø en el predicado de oraciones copulativas, sobre todo en lo que concierne a los marcadores temporales y tiempos verbales. Sin embargo, consideramos que las tendencias encontradas en esta investigación sirven para aclarar las condiciones de empleo de este artículo y pueden ser tomadas como base para investigaciones futuras.

(Margarita Nakagawa)

Bibliografía

- ALARCOS LLORACH, EMILIO (1980): *Estudios de Gramática Funcional del Español*, Madrid, Gredos, 3ª edición.
- (1994): *Gramática de la Lengua Española*, Madrid, Espasa Calpe.
- ALONSO, AMADO (1967): “Estilística y gramática del artículo en español” en *Estudios Lingüísticos: Temas Españoles*, Madrid, Editorial Gredos, 3ª edición, pp. 125–160.
- BOSQUE, IGNACIO (1996): “Por qué determinados sustantivos no son sustantivos determinados. Repaso y balance”, en *El sustantivo sin determinación. La ausencia de determinante en la lengua española*, Ignacio Bosque (ed.), Madrid, Visor Libros, pp. 13–119.
- FERNÁNDEZ RAMÍREZ, SALVADOR (1986): *Gramática Española. 4. El verbo y la oración*, volumen ordenado y completado por Ignacio Bosque, Madrid, Arco/Libros, 2ª edición.
- FERNÁNDEZ LEBORANS, M.ª JESÚS (1999): “La predicación: Las oraciones copulativas”, en *Gramática descriptiva de la lengua española*, Ignacio Bosque y Violeta Demonte (eds.), Madrid, Espasa, pp. 891–928.
- LACA, BRENDA (1999): “Presencia y ausencia de determinante”, en *Gramática descriptiva de la lengua española*, Ignacio Bosque y Violeta Demonte (eds.), Madrid, Espasa, pp. 891–928.
- NAKAGAWA, MARGARITA (2005): *Enseñanza de los Usos de los Artículos del Español a los Estudiantes Japoneses*, Tesis de Maestría, Universidad de Estudios Extranjeros de Osaka, Osaka.
- (2006): “Empleo de los artículos del español por los estudiantes japoneses y propuestas metodológicas para su enseñanza” en *Lingüística Hispánica*, vol. 29, Círculo de Lingüística Hispánica de Kansai, pp. 49–70.
- (2012): *El empleo de los determinantes del español por estudiantes japoneses de ELE: Estudio contrastivo y análisis de errores*, Tesis doctoral, Universidad Nacional de Educación a Distancia, Madrid.
- REAL ACADEMIA ESPAÑOLA (2005): *Diccionario Panhispánico de Dudas*, Madrid, Santillana.
- REAL ACADEMIA ESPAÑOLA Y ASOCIACIÓN DE ACADEMIAS DE LA

Factores que rigen la aparición del artículo Ø con nombres contables en singular en el predicado de oraciones copulativas con *ser*

LENGUA ESPAÑOLA (2009): *Nueva gramática de la lengua española*, Madrid, Espasa Libros, 2 volúmenes.

SPITZOVÁ, EVA (1991): “El determinador cero”, en *Etudes romanes de Brno*, vol. 11, Masarykova Univerzita, pp. 69–73.

YAMAMURA, HIROMI (2014): “Sobre la ausencia del artículo en el predicado nominal –con especial atención a la oración copulativa cuyo sujeto es la persona–” en *Studies in Languages and Cultures*, vol. 32, Faculty of Languages and Culturers, Kyushu University.

Corpus

REAL ACADEMIA ESPAÑOLA: Banco de datos (CREA) [en línea]. *Corpus de referencia del español actual*. <<http://www.rae.es>> [1-5-2014]

Anexo 1

48 casos encontrados en la consulta *es capital*, en todos los medios, en CREA, considerados no válidos

Empleo de *capital* con el sentido de “principal o muy grande”: 31 casos

- 1) afectar gravísimamente a Cataluña, lo que para él es capital. Afirma con energía: “Yo no quiero [CR 1995]
- 2) tanto, su impacto en la vida y en las costumbres es capital. Es cierto que el artista de moda, [CR 1997]
- 3) solución, el sindicato subraya que su importancia “es capital”. “Implica que todas las retribuciones [CR 2001]
- 4) de la producción como en el del consumo crítico, es capital. La verdadera oportunidad oculta en el [CR 2003]
- 5) Reavivar la esperanza. La esperanza de un pueblo es capital. No hay futuro mejor sin una esperanza [CR 2002]
- 6) de Jean Cocteau: “La importancia del fracaso es capital. Si no se comprende el secreto, [CR 1988]
- 7) - ¿Te acompaño? - Claro, mujer, tu testimonio es capital. - Y que lo digas. Ramón se dirigió al [CR 1985]
- 8) amenazaba al nuevo poder. Al trono de Isabel II le es capital atraerse a los oficiales; no se trata [CR 1994]
- 9) en acción. La función de la cámara, por ejemplo, es capital cuando se encara la visualización de una [CR 1996]
- 10) El papel del Estado, argumentan las cadenas, es capital debido a que es precisamente él quien debe [CR 1995]
- 11) importancia, tanto fisiológica como morfogénica, es capital en la biología de esta especie [CR 1998]
- 12) futuro”, de un puesto que, en opinión de Trillo, es capital en la dirección de la política criminal. [CR 1994]
- 13) son ricos en silicio. La importancia de la sílice es capital en la lucha antidegenerativa. [CR 1975]

Factores que rigen la aparición del artículo Ø con nombres contables en singular en el predicado de oraciones copulativas con *ser*

- 14) Esta estimulación de la vasodilatación es capital, especialmente en lo que concierne a los [CR 1975]
- 15) tras encuestas paleobiológicas y paleoecológicas, es capital la aportación de la Tafonomía, que desde [CR 1988]
- 16) es sobre todo frente a los prótidos que su papel es capital: lo mismo que la vitamina B1, vectriz de [CR 1975]
- 17) la insaciabilidad estructural del deseo humano, y es capital para comprender el estatuto de la imagen y [CR 1995]
- 18) por sufragio universal directo. Este último punto es capital para comprender las divergencias entre la [CR 1997]
- 19) la velocidad de la erosión. El factor topográfico es capital para cuantificar la pérdida de suelo de un [CR 1994]
- 20) ideología de la negación de la subjetividad. Esto es capital para el arte y la literature.[CR 1997]
- 21) -la de los jefes de Estado y dirigentes Políticos es capital para el establecimiento y el desarrollo de [CR 1983]
- 22) igual que en Perueruela, la labor de la alfarera es capital para el mantenimiento de la familia junto [CR 1997]
- 23) Incluso la importancia de esta industria es capital para la política de asentamientos industriales [CR 1980]
- 24) la foto, salvo la mirada. Para mí la mirada es capital, pero servirse de un útil o de otro, [CR 2000]
- 25) la labor del médico de familia es capital por ser el primer agente sanitario al que [CR 1993]
- 26) pretende establecer con perfiles geométricos. Y es capital que, a este respecto, se esclarezca la [CR 1985]
- 27) Ciudad Juárez ya no se acuerda de ellos, por eso es capital que la literatura reviva la memoria. [CR 1996]
- 28) comentando a lo largo de todo este documento es capital reconocer que el deterioro clínico y los [CR 2003]
- 29) dada a conocer en España por Colodrón (1966) es capital respecto de este tipo de condicionamiento [CR 1995]
- 30) desintegra y el Derecho sucumbe. “Por otro lado, es capital señalar que en el acto

(Margarita Nakagawa)

de reemplazo de las [CR 1976]

- 31) la dimensión normativa de la modernización es capital- todos los otros tipos, formas y niveles [CR 1984]

Empleo de *capital* con el sentido de “hacienda, caudal, patrimonio o cantidad de dinero”: 9 casos

- 1) la enormidad del capital invertido, que a menudo es capital ausentista también. El hecho simple del [CR 1996]
- 2) total de 100, pero en el primero de ellos 70 es capital constante y 30 es capital variable y en el [CR 1994]
- 3) y 30 es capital variable y en el segundo 60 es capital constante y 40 capital variable, la [CR 1994]
- 4) una tradición” y del patrimonio concreto, que es capital cultural latente. Esa valoración podría [CR 2003]
- 5) de España un porcentaje superior al 50 por ciento es capital extranjero, no es español. ¡Y qué se le va [CR 1997]
- 6) es el 51% de la provincia de La Pampa, el 49% es capital privado distribuido entre 17 mil socios [CR 1997]
- 7) no son lo mismo. “Lo que estamos buscando es capital privado para Hondutel y esto no significa [CR 1996]
- 8) el primero de ellos 70 es capital constante y 30 es capital variable y en el segundo 60 es capital con [CR 1994]
- 9) Pero todo el dinero latinoamericano y caribeño es capital volátil, entendámoslo bien, no lo son solo [CR Oral]

Otras estructuras: 7 casos

- 1) departamentos de Cundinamarca, del que también es capital Bogotá, y del Meta, cuya capital es [CR 1997]
- 2) Janda, de la que Barbate -con 22.000 habitantes- es capital. “Creo que todos los pueblos marineros [CR 2001]
- 3) del norte del departamento de Antioquia, del que es capital Medellín. El comandante de la Policía [CR 1997]

Factores que rigen la aparición del artículo Ø con nombres contables en singular en el predicado de oraciones copulativas con *ser*

- 4) En Norte de Santander, del que Cúcuta es capital, operan frentes del ELN (Ejército de [CR 2002]
- 5) buena, la unión con su comarca natural, de la que es capital social y real (la administrativa es [CR 1995]
- 6) se descubrió el océano Pacífico?”, “¿De qué país es capital Bamako?”, “¿Quién escribió El gran duque [CR 1984]
- 7) son las vías del misticismo?”, “¿De qué país es capital Bamako?”, “¿Quién escribió El gran duque [CR 1984]

Titular de un periódico: 1 caso

- 1) El sur de la Florida es capital de la radio pirata DAVID GREEN The Miami Herald [CR 2000]

Anexo 2

**Clasificación de los 123 casos encontrados en la consulta
*es la capital, en todos los medios, en CREA***

es la capital de + artículo + sustantivo: 20 casos

- 1) tiempos. Hoy todo eso ha desaparecido”. Kakadu es la capital de la ensoñación. Namingun y su hermano [CR 2000]
- 2) desde esta atalaya de Miami, porque Miami es la capital de la exportación de la reacción. Yo [CR 1993]
- 3) lo moderno con lo vulgar. Porque Melbourne es la capital de la moda. Sus diseñadores venden ya [CR 2000]
- 4) GALLO. París. Enviada especial. Si Milán es la capital de la moda, y con sus desfiles marca la [CR 2000]
- 5) agosto. Valencia, según las postales turísticas, es la capital de la paella. Para responder a esta [CR 1981]
- 6) conducen sus taxis. Amritsar, donde llegamos, es la capital de la religión sik. - Vayamos al Templo [CR 1996]
- 7) transparente), su carácter es confuso. “Barcelona es la capital de lo falso y allí donde triunfan la [CR 1989]
- 8) de Agra y Benarés son las más venenosas, ésta es la capital de los encantadores -expliqué para [CR 1996]
- 9) desconcertará por su vitalidad. No se olvide que es la capital del Renacimiento indio. Roy, el [CR 1996]
- 10) en las características de los vinos. Cambados es la capital del albariño. Fefiñanes. Cambados. La [CR 1994]
- 11) locura de Nueva York ni etcétera. ¿no?, la aquella es la capital del automóvil, donde están donde estaba [CR Oral]
- 12) veían mujeres jóvenes en la calle. Río de Janeiro es la capital del exhibicionismo carnal femenino, en [CR 1989]
- 13) práctica del fútbol. La ciudad fronteriza de Irún es la capital del fútbol guipuzcoano; en Cataluña es [CR 2002]
- 14) tragaperras en los lavabos, como dice su leyenda, es la capital del juego. Las

- Vegas. Entre las montañas [CR 1995]
- 15) más París. En el aspecto cultural, París es la capital del mundo, incluso de los ingleses. [CR 1993]
 - 16) muy originales, por más que consideremos que París es la capital del mundo, y que creamos ‘leernos’ en [CR 2004]
 - 17) in Italy. En Roma se cuece la Alta Moda y Milán es la capital del prêt à porter. Desde una u otra [CR 1997]
 - 18) Castro, proclama reiteradamente que su municipio es la capital del sur. Sobre esto habría mucho que [CR 1995]
 - 19) fué la capital costarricense. Desde hace 180 años es la capital de la fe católica costarricense, y los [CR 2004]
 - 20) Xavier (1.000 hab.), al sur de La Savina, es la capital de la isla y sede del Ayuntamiento. [CR 1996]

es la capital de + (artículo) topónimo/ nombre propio: 19 casos

- 1) villas y aldeas de ambiente marinero. Santander es la capital de Cantabria, enfrentada a una hermosa [CR 1997]
- 2) asesinato de un policía en esta misma ciudad, que es la capital de Caquetá. Con una pistola que recogió [CR 2000]
- 3) Santiago, km 0 y 4.3 millones de habitantes, es la capital de Chile, su más importante ciudad y [CR 1997]
- 4) ámbito de la vida es superior al resto; por algo es la capital de España. Las formas y costumbres de l [CR 2001]
- 5) y, por otro lado, iba a estar en un sitio que es la capital de España y que sin lugar a dudas, solo [CR Oral]
- 6) Santiago de Compostela es la capital de Galicia. La ciudad se sitúa en el [CR 1999]
- 7) nacional debe llevarse a cabo en Bagdad, que es la capital de Irak?. El ministro subrayó también [CR 2004]
- 8) en el cuál se identifica el país. Pero, ojo, si es la capital de Italia no necesita más identificación [CR 1996]
- 9) Y yo pensé o dije medio en sueños, Riga es la capital de Lefonia, porque lo había

(Margarita Nakagawa)

estudiado [CR 2001]

- 10) refugiados tienen derecho a volver” y “Jerusalén es la capital de Palestina”. Se informó que la [CR 2000]
- 11) 24 por la ciudad de Ramala repitiendo “Jerusalén es la capital de Palestina”. Yassin, les habló por [CR 2000]
- 12) con ello, hay que tomar en cuenta que Caracas es la capital de Venezuela. Por ser sede de los [CR 1997]
- 13) 382-3551, Fax: (604) 382-3523 Victoria. Victoria es la capital de la Colombia Británica desde 1871, y [CR 1992]
- 14) precedente de otras tierras: “Porque Roma es la capital del Africa -había dicho un día Raúl-, [CR 1985]
- 15) fósiles de dinosaurios, cuando decía que Morella es la capital del Maestrazgo entendido como comarca [CR 1994]
- 16) y de la Comunidad Autónoma. La ciudad de Vitoria es la capital del País Vasco. Este carácter, junto al [CR 1996]
- 17) tras la aprobación del Estatuto de Autonomía, es la capital del País Vasco y sede del Gobierno y de [CR 1996]
- 18) ¿no? O Sort está en el Pallars, ¿no? Sort Sort es la capital del Pallars Sobirà, y para situarles [CR Oral]
- 19) a un ídolo, ¿comprendes? Por otra parte, Roma es la capital de Dios, ya que es allí donde se [CR 1994]

es la capital de + artículo + sustantivo + topónimo: 13 casos

- 1) a romana del siglo II d.C. Ejea de los Caballeros es la capital de la comarca de Cinco Villas y se [CR 1996]
- 2) km al este de la capital por la N 340 y la C 335) es la capital de la comarca de la Axarquía malagueña. [CR 1996]
- 3) Camino, a 52 km al norte de Huelva por la N 435, es la capital de la comarca del Andévalo oriental. Su [CR 1996]
- 4) su importancia comercial y económica. Actualmente es la capital de la comarca del Baix Ebre y sede epis [CR 1996]
- 5) inevitable, los vendedores de baratijas. Ésta es la capital de la provincia de Beka

- que, si en tiempo [CR 1996]
- 6) sirenas. - La Serena, respondió ecuaníme Homero, es la capital de la provincia de Coquimbo, como [CR 1988]
 - 7) es una de las ciudades más bellas del Ecuador, es la capital de la provincia del Azuay y fue [CR 2002]
 - 8) manjar blanco). Dulces de la costa central Lima, es la capital de la república del Perú y, en el [CR 1996]
 - 9) La Estrada (A Estrada), a 27 km al sur, es la capital de la tierra de Tabeiros, comarca en la [CR 1996]
 - 10) estados Amazonas, Roraima, Pará y Amapa. Manaus es la capital del Estado Amazonas y posee una [CR 1997]
 - 11) los objetivos y proyectos de su ciudad. Madrid es la capital del Reino de España, una de las naciones [CR 1999]
 - 12) se encuentra a 14 km al noroeste de Oviedo y es la capital del concejo de las Regueras. En uno de [CR 1996]
 - 13) a los 41 reclusos en la cárcel local. La ciudad es la capital del departamento del Putumayo, en los [CR 1996]

Cuál/ cuál es la capital de + artículo + sustantivo: 12 casos

- 1) más dos, qué quieres ser cuando seas grande, cuál es la capital de Belgrado, si era soltera o casada, [CR 1982]
- 2) de España; hizo decenas de preguntas. -¿Cuál es la capital de España? -Madrid, naturalmente -dijo [CR 1993]
- 3) alrededor de la Tierra, la mitad no recuerda cuál es la capital de Estados Unidos, y dos tercios [CR 1997]
- 4) de la oreja- nos dirá a continuación cuál es la capital de Francia. La gente se ríe, pero [CR 2003]
- 5) norteamericano que vive en el norte no sabe cuál es la capital de Georgia. No es Nebraska, [CR Oral]
- 6) correcto o no, o la capital, le decía: ¿cuál es la capital de Mérida?, y el niño tenía que buscar [CR Oral]
- 7)Cuál es la capital del estado de Florida y no cuál es la capital de Paraguay. Un

(Margarita Nakagawa)

norteamericano [CR Oral]

- 8) muerte de sueño. Y, por cierto, ¿sabe usted cuál es la capital de Yemen del Sur? Que el niño haya [CR 2002]
- 9) prioriza conocer lo que pasa fuera, conocer cuál es la capital de los Estados Unidos pero no conocer [CR Oral]
- 10) hablan en oraciones incompletas o no saben cuál es la capital del Perú los jóvenes de los barrios en [CR 1989]
- 11) es la capital del departamento quiero decir cuál es la capital del estado de Florida y no cuál es la [CR ORAL]
- 12) capital de los Estados Unidos pero no conocer cuál es la capital del departamento de Ñeambucú [CR ORAL]

es la capital de + artículo + sustantivos referentes a áreas geográficas: 11 casos

- 1) de los antiguos maharajás de Travancore. Esta es la capital del Estado. Se encuentra enclavada entre [CR 2001]
- 2) golpe que hiere a Murcia conmueve a París. París es la capital del Mundo y todo dolor del Mundo es un [CR 1987]
- 3) A nosotros nos prioriza conocer lo que pasa fuera, conocer cuál es la capital de los Estados Unidos pero no conocer cuál es la capital del departamento de Ñeambucú, y a ellos al revés: ellos les prioriza saber cuál es la capital del departamento quiero decir cuál es [CR Oral]
- 4) da al estado de Texas, a la ciudad de Austin, que es la capital del estado, para reunirnos con los [CR Oral]
- 5) y La Esmeralda. En esta última localidad, que es la capital del municipio, será necesario [CR 1996]
- 6) arruina el Ayuntamiento, arruina Madrid y Madrid es la capital del Estado español. Yo creo que con eso [CR 1988]
- 7) la vida económica, cultural y social. Oviedo es la capital de la región; en ella se destacan, [CR 1997]
- 8) es permitirle a Caracas desarrollarse como lo que es: la capital de la República, la sede de los poderes [CR 2004]
- 9) solamente de una cosa Claro. Porque esto no es la capital de la República, no

- ...no son de estados [CR Oral].
- 10) ART. 6.- La ciudad de Santo Domingo de Guzmán es la capital de la República y el asiento del gobierno [CR 1994].
 - 11) grandeza. La Vecilla, como el viajero sabe bien, es la capital y el corazón del valle del Curueño y, a [CR 1995]

es la capital + adjetivo + de + nombre propio /topónimo): 9 casos

- 1) está bien ubicado en el Mercosur, Montevideo es la capital administrativa del Mercosur, y eso se [CR 2001]
- 2) a la producción de arroz. Así como Pedro Carbo es la capital algodonera del Ecuador, Daule, podríamos [CR 1997]
- 3) que la costa se merece este privilegio, ya que “es la capital deportiva de Colombia. Allá el público [CR 1998]
- 4) a esto está el valor histórico de Santiago, que es la capital espiritual de Galicia y debe ser la capital [CR 1980]
- 5) el pueblo judío y el Estado de Israel. Jerusalén es la capital eterna e indivisible de Israel, en la [CR 1997]
- 6) a países vecinos de Centroamérica. San Pedro Sula es la capital industrial de Honduras, país con unos [CR 1997]
- 7) tipo de representaciones. Hoy por hoy, Barcelona es la capital operística de España, pues sólo ella [CR 1987]
- 8) arzobispal e importante centro universitario, es la capital político-administrativa de Galicia. [CR 1993]
- 9) fue un espectacular desfile que demostró que Cali es la capital rumbera de Colombia. CALI. [CR 1988]

es la capital + adjetivo + de + artículo + sustantivo: 9 casos

- 1) algodonera del Ecuador, Daule, podríamos decir, es la capital arrocera del país. Es por eso que los [CR 1997]
- 2) iniciado por las guerras hussitas, y la ciudad es la capital europea del pensamiento secreto, así [CR 1978]

- 3) estancada. BARCELONA, CAPITAL MUNDIAL Barcelona es la capital mundial de la edición en castellano y [CR 1995]
- 4) donde se comen las mejores langostas del mundo, es la capital mundial de la langosta. Donde se come [CR Oral]
- 5) con una extraña mentalidad de pícaro. Madrid es la capital mundial de la picardía, título que le [CR 1994]
- 6) en 1984 una rica zona diamantífera, si Mount Isa es la capital mundial de los yacimientos de plata, de [CR 2000]
- 7) lago del mismo nombre que fue sede de los itzaes, es la capital mundial del chicle. El Petén o Yucalpet [CR 1985]
- 8) AIM-TFG presenta sus últimas novedades. Zaragoza es la capital nacional de la energía, no en vano aquí [CR 2004]
- 9) nuestros vecinos, pero sin olvidar que Jerusalén es la capital unificada del pueblo judío”. Las [CR 1995]

es la capital de + artículo indefinido + sustantivo: 5 casos

- 1) Madrid tiene una historia de apenas 500 años y es la capital de un Estado, Barcelona fue fundada por los layetanos hace 2.000 y es el escaparate de un país con una lengua y cultura propias. [CR 1995]
- 2) y las grandes choperas. Valencia de Don Juan es la capital de una comarca agrícola y ganadera por [CR 2000]
- 3) históricamente anclada en sí misma. Igualada es la capital de una comarca atípica. Incluso los [CR 1995]
- 4) en la costa oriental, la ciudad de Eivissa es la capital de uno de los más destacados destinos [CR 1996]
- 5) van a ser estudiados detenidamente. Júpiter es la capital de todo un sistema solar. Tanto es así [CR 1977]

es la capital + superlativo: 4 casos

- 1) por clase social. Por otra parte, en Bilbao, que es la capital de mayor importancia demográfica de la [CR 1990]

Factores que rigen la aparición del artículo Ø con nombres contables en singular en el predicado de oraciones copulativas con *ser*

- 2) problemas parecían acabarse en Ecuador: “Quito es la capital más bonita de todas las que visitamos, [CR 1994]
- 3) se han montado en la última década. Nueva York es la capital más grande de Sicilia, Buenos Aires la [CR 1994]
- 4) las acciones de Corinto y de Florencia. Florencia es la capital más militarizada en Colombia; allí [CR 1985]

es la capital + adjetivo: 3 casos

- 1) antigua de Occidente. Cartagena o nueva Cartago es la capital fenicia europea, creada en el siglo III [CR 1986]
- 2) que haya algún malentendido y se piense que Lima es la capital argentina y Buenos Aires es la peruana. [CR 1996]
- 3) debe ser oriundo de esta tierra, toda vez que está [sic] es la capital movimientista. Dijo que tienen la certeza [CR 1996]

es la capital de + GGNN con otros determinantes: 2 casos

- 1) continental. El primer día llegamos a Bata que es la capital de esta zona del país; en el mercado [CR 2001].
- 2) de Madrid, además de la capital de nuestra nación es la capital de nuestra comunidad autónoma y es un [CR Oral]

Casos no considerados: 16 casos

- 1) La nación no es la capital, El Cibao, la frontera o la zona Sur. La nación también es el Este, el Nordeste y la costa Norte y, por estas regiones, los efectos del huracán Hortensia causaron muchos daños. [CR 1996]
- 2) en el Estado de Utah. La Meca de los mormones es la capital, Salt Lake City. Decidieron ir en [CR 1983]
- 3) países europeos, ¿qué nos puedes decir? Europa es la capital del yo no sé si en otro punto de la [CR Oral]
- 4) los bancos (uno de ellos enfrenta 1,500 juicios); es la capital donde a partir del

(Margarita Nakagawa)

- primero de septiembre [CR 1996]
- 5) sentimiento!); tú repites lo maravillosa que es la capital, la de gentes que has conocido, lo [CR 1990]
 - 6) cual tuvo relaciones con el judío Salomón. Axum es la capital, en cuya catedral ortodoxa copta se ha [CR 1986]
 - 7) en una ciudad especialmente sensible como es la capital escocesa, Edimburgo, y en un momento [CR 1997]
 - 8) no han puesto en marcha la máquina del caos que es la capital griega, con una circulación sin pies ni [CR 1994]
 - 9) el país, algunas provincias tienen seis, y no es la capital precisamente, otras pueden tener ocho, [CR Oral]
 - 10) se aproximó, desconcertado, al conductor. -¿Esto es la capital!...?-quiso saber. -¡Oh, no! -fue la [CR 1993]
 - 11) mejor comparsa de locos con locaínas porque como es la capital, saben hacer mejor todo lo que hacen, [CR 1993]
 - 12) Historia del arte Córdoba es la capital, y a ella llegan muchas influencias [CR 1992]
 - 13) a muchos lugares reales ("El lugar de la acción es la capital (y otros lugares) de un país sudamérica [CR 2001].
 - 14) es permitirle a Caracas desarrollarse como lo que es: la capital de la República, la sede de los poderes [CR 2004]²⁰.
 - 15) La dificultad de las comunicaciones y la amplitud de La Bureba, de la que Briviesca es la capital, las dificultades de transporte y de conocimientos explicaban (...). [CR 1987]
 - 16) Estado de Andhra Pradesh, de la cual Hyderabad es la capital, quien agregó que otras 20 personas [CR 1997]

²⁰ Ejemplo repetido.